

東方語言及研究 - 日語證書課程

深造階段

日語傳意及日本文化高等文憑
Advanced Diploma in Japanese Communication and Culture

應用階段

日語高等文憑
Advanced Diploma in Japanese

4

日語文憑
Diploma in Japanese

3

日語證書 (高級)
Certificate in Japanese (Advanced)

3

發展階段

日語證書 (高中級)
Certificate in Japanese (Upper Intermediate)

2

樂々日本語會話 (6)
Marugoto Japanese Conversation (6)

日語證書 (中級)
Certificate in Japanese (Intermediate)

2

樂々日本語會話 (5)
Marugoto Japanese Conversation (5)

樂々日本語會話 (4)
Marugoto Japanese Conversation (4)

基礎階段

日語證書 (基礎)
Certificate in Japanese (Foundation)

2

樂々日本語會話 (3)
Marugoto Japanese Conversation (3)

樂々日本語會話 (2)
Marugoto Japanese Conversation (2)

日語證書 (入門)
Certificate in Japanese (Introductory)

1

樂々日本語會話 (1)
Marugoto Japanese Conversation (1)

NCR1 This is an exempted course under the Non-Local Higher and Professional Education (Regulation) Ordinance. 根據《非本地高等及專業教育(規管)條例》，本課程屬獲豁免課程。
It is a matter of discretion for individual employers to recognize any qualification to which this course may lead. 個別僱主可酌情決定是否承認本課程可令學員獲取的任何資格。

NCR2 These are exempted courses under the Non-Local Higher and Professional Education (Regulation) Ordinance. 根據《非本地高等及專業教育(規管)條例》，這些課程屬獲豁免課程。

It is a matter of discretion for individual employers to recognize any qualification to which these courses may lead. 個別僱主可酌情決定是否承認這些課程可令學員獲取的任何資格。

NCR3 The course operator is applying for exemption under the Non-local Higher and Professional Education (Regulation) Ordinance. 課程主辦人正根據《非本地高等及專業教育(規管)條例》辦理豁免註冊手續。

It is a matter of discretion for individual employers to recognize any qualification to which this course may lead. 個別僱主可酌情決定是否承認本課程可令學員獲取的任何資格。

日語證書 (入門)

課程編號 : JK023A

HK\$ 3762 0820

mailto:jolang@hkuspace.hku.hk



本課程由認識字母發音及日常生活上的問候語開始，通過學習基本文法句型，訓練學員基本的講、聽、讀、寫的能力。

HK\$ HK\$6,400 (學費只包括 120 小時的日語課程，並不包括課本、額外的免費講座及溫習班。唯部份免費講座及溫習班或會與正常課堂時間有衝突，請學員衡量是否參與。)

共 40 講，120 小時

資歷架構級別：1 資歷名冊登記號碼：21/000415/L1
資歷名冊登記有效期：2021 年 6 月 1 日 - 持續有效

課程資訊



日語證書 (基礎) 先修課程

課程編號 : JAPN9024

HK\$ 3762 0820

mailto:jolang@hkuspace.hku.hk



本課程為「日語證書 (基礎)」之預備班，是專為修讀日語 60 小時或以上的學員而設，同時為未能完成「日語證書 (入門)」的學員提供一個進修機會，使他們合乎修讀「日語證書 (基礎)」課程的要求。課程會複習基本詞彙和文法句型，強化學員講、聽、讀、寫的能力。學員考試成績合格可直接升讀「日語證書 (基礎)」課程。

HK\$ HK\$3,800

共 20 講，60 小時

行政人員證書 - 中日 / 日中翻譯

課程編號 : EP076A

HK\$ 3762 0820

mailto:jolang@hkuspace.hku.hk

「行政人員證書 (中日 / 日中翻譯)」課程，為具高日語水平的人士培養中日 / 日中翻譯技能。此課程的翻譯教材會集中於三個範疇：商業實用文、出版及電影。學員亦可從各方面學習翻譯的基礎知識及透過討論及學習不同的翻譯文本，有助提升學員的日語能力。

HK\$ HK\$5,700

共 55 小時，另加中期考試及期末考試約 5 小時

日本語能力試驗 N1 對策班

課程編號 : JAPN9016

HK\$ 3762 0820

mailto:jolang@hkuspace.hku.hk



N1 對策班是為期 10 星期的集中訓練課程。由經驗豐富的導師主講，內容為溫習各級能力試驗所包括的文法句型和語彙。同時，本課程同時著重加強同學聽解及讀解的能力，務求讓同學取得更佳成績。

HK\$ HK\$3,200

共 10 講，30 小時

日本語能力試驗 N2 對策班

課程編號 : JAPN9007

HK\$ 3762 0820

mailto:jolang@hkuspace.hku.hk



N2 對策班分別是為期 10 星期的集中訓練課程。由經驗豐富的導師主講，內容為溫習各級能力試驗所包括的文法句型和語彙。同時，本課程同時著重加強同學聽解及讀解的能力，務求讓同學取得更佳成績。

HK\$ HK\$3,200

共 10 講，30 小時

See legend on page 029 圖像說明於第 029 頁

R Minimum Entry Requirements 基本入學要求 (P.015)

\$ Fee 學費

D Duration 修業期

E Medium of Instruction 教學語言

Q Qualifications Framework 資歷架構

S Short Course 短期課程



日本語能力試驗 N3 對策班

課程編號 : JAPN9022

HK\$ 3762 0820

mailto:jolang@hkuspace.hku.hk



N3 對策班分別是為期 10 星期的集中訓練課程。由經驗豐富的導師主講，內容為溫習各級能力試驗所包括的文法句型和語彙。同時，本課程同時著重加強同學聽解及讀解的能力，務求讓同學取得更佳成績。

HK\$ HK\$3,200

共 10 講，30 小時



日本語能力試驗 N4 對策班

課程編號 : JAPN9005

HK\$ 3762 0820

mailto:jolang@hkuspace.hku.hk



N4 對策班分別是為期 10 星期的集中訓練課程。由經驗豐富的導師主講，內容為溫習各級能力試驗所包括的文法句型和語彙。同時，本課程同時著重加強同學聽解及讀解的能力，務求讓同學取得更佳成績。

HK\$ HK\$3,000

共 10 講，30 小時



日本語能力試驗 N5 對策班

課程編號 : JAPN9006

HK\$ 3762 0820

mailto:jolang@hkuspace.hku.hk



N5 對策班分別是為期 10 星期的集中訓練課程。由經驗豐富的導師主講，內容為溫習各級能力試驗所包括的文法句型和語彙。同時，本課程同時著重加強同學聽解及讀解的能力，務求讓同學取得更佳成績。

HK\$ HK\$3,000

共 10 講，30 小時



Marugoto Japanese 1

Programme Code: JAPN9034

HK\$ 3762 0820

mailto:jolang@hkuspace.hku.hk



This course is based on a series of textbooks developed by the Japan Foundation for adults learning Japanese as a foreign language. The word Marugoto means "whole" or "everything" was chosen as the title for the textbooks. In the words of the Japan Foundation, "the course encompasses both language and culture, features communication between people in a range of situations", allowing learners to "experience a variety of aspects of Japanese culture".

HK\$ HK\$4,400

14 lessons, 42 hours



樂々日本語會話 (1)

課程編號 : JAPN9004

HK\$ 3762 0820

mailto:jolang@hkuspace.hku.hk



學院的 8 年制日語常規課程一直致力加強學生的聽、講、寫、讀四種能力。但因香港環境之限制，學生較少有會話的機會。故此，學院會將日語會話課程重新編寫，以「日本國際交流基金會」設定的 JF 標準，採用《Marugoto 日本的語言和文化》教材系列，通過每項「Can-do」學習目標，訓練語言溝通及跨文化理解兩大能力，藉此了解多元的日本文化。

JF 標準與 CEFR (歐洲語言共同參考框架) 一致，分為 A1 至 C2 六個級別。課程特色是以『用日語能達成什麼目的』作為分級指標。學習目標以 JF 標準中的 "Can-do" 設定，從而制定出以實際交流為學習目的的學習進程。

HK\$ HK\$3,100

共 15 講，37.5 小時

樂々日本語會話 (3)

課程編號：JAPN9008

3762 0820

jolang@hkuspace.hku.hk

學院的8年制日語常規課程一直致力加強學生的聽、講、寫、讀四種能力。但因香港環境之限制，學生較少有會話的機會。故此，學院會將日語會話課程重新編寫，以「日本國際交流基金會」設定的JF標準，採用《Marugoto 日本的語言和文化》教材系列，通過每項「Can-do」學習目標，訓練語言溝通及跨文化理解兩大能力，藉此了解多元的日本文化。

JF標準與CEFR（歐洲語言共同參考框架）一致，分為A1至C2六個級別。課程特色是以『用日語能達成什麼目的』作為分級指標。學習目標以JF標準中的“Can-do”設定，從而制定出以實際交流為學習目的的學習進程。

HK\$3,100

共15講，37.5小時

樂々日本語會話 (5)

課程編號：JAPN9013

3762 0820

jolang@hkuspace.hku.hk

學院的8年制日語常規課程一直致力加強學生的聽、講、寫、讀四種能力。但因香港環境之限制，學生較少有會話的機會。故此，學院會將日語會話課程重新編寫，以「日本國際交流基金會」設定的JF標準，採用《Marugoto 日本的語言和文化》教材系列，通過每項「Can-do」學習目標，訓練語言溝通及跨文化理解兩大能力，藉此了解多元的日本文化。

JF標準與CEFR（歐洲語言共同參考框架）一致，分為A1至C2六個級別。課程特色是以『用日語能達成什麼目的』作為分級指標。學習目標以JF標準中的“Can-do”設定，從而制定出以實際交流為學習目的的學習進程。

HK\$3,100

共15講，37.5小時

日本花道 I

課程編號：JAPN9019

3762 0820

60+

jolang@hkuspace.hku.hk

日本花道源於室町時代，由佛前供花演變至今成為一藝術擺設。本課程集中介紹日本插花藝術的基本形式及風格，示範及指導插花藝術的技巧，讓學員由欣賞至實踐的過程中，感受獨有的日本傳統花道文化氣息。

HK\$3,100 (另外學生需於課堂上繳付約HK\$2,500材料費)

共10講，20小時

日本花道 II

課程編號：JAPN9036

3762 0820

jolang@hkuspace.hku.hk

日本花道源於室町時代，由佛前供花演變至今成為一種藝術擺設。本課程承接「日本花道 I」課程，進一步介紹日本草月流插花藝術的形式及風格，並即場示範及指導插花藝術的技巧，讓學員在欣賞至實踐的過程中，感受獨有的日本傳統花道文化氣息。

HK\$3,300 (另外學生需於課堂上繳付約HK\$2,800材料費)

共10講，20小時

亞洲語言網上課程系列

課程資訊



隨著網上教學日益普及，本院為配合不同學員的需要，特別開辦這100%在網上進行的語言學習，讓有興趣的學員多一個學習平台。

亞洲語言網上課程系列現主要有日語、韓語、泰語及普通話，透過學院的SOUL2.0網上學習系統，以全網上形式教學。

網上日語入門 1

課程編號：JAPN9043



主要教授學生閱讀，書寫和發音日語假名和漢字字符，自我介紹，簡單的問候，並用簡單的日語句子描述時間，日期，地點和日常活動。完成課程後，學員可升讀「網上日語入門 2」。

HK\$3,100

共20講，60小時

網上日語入門 2

課程編號：JAPN9044



主要學習基本的日語語法，詞彙和短語，以詢問和回答有關個人細節的問題，並談論諸如工作，家庭和興趣之類的日常話題。完成課程及考試合格後，學員可升讀面授課程「日語證書（基礎）」或「網上基礎日語 1」課程。

HK\$3,100

共20講，60小時

網上基礎日語 1

課程編號：JAPN9045



本課程是在「網上日語入門 1、2」的基礎上，進一步學習日語的基礎詞彙、句型和會話短句，並使用基礎日語表達自己的想法，以及與他人交換意見。完成此課程後，學員可升讀「網上基礎日語 2」。

HK\$3,400

共20講，60小時

網上基礎日語 2

課程編號：JAPN9046



主要教授學員如何應用基本的日語口語及書寫語法、詞彙和短語，以撰寫簡短的便條、信件或有關個人細節的敘述。完成課程及考試合格後，學生可以升讀面授課程「日語證書（中級）」課程。

HK\$3,400

共20講，60小時

3762 0820

jolang@hkuspace.hku.hk

NCR1

This is an exempted course under the Non-Local Higher and Professional Education (Regulation) Ordinance. 根據《非本地高等及專業教育（規管）條例》，本課程屬獲豁免課程。It is a matter of discretion for individual employers to recognize any qualification to which this course may lead. 個別僱主可酌情決定是否承認本課程可令學員獲取的任何資格。

NCR2

These are exempted courses under the Non-Local Higher and Professional Education (Regulation) Ordinance. 根據《非本地高等及專業教育（規管）條例》，這些課程屬獲豁免課程。

NCR3

It is a matter of discretion for individual employers to recognize any qualification to which these courses may lead. 個別僱主可酌情決定是否承認這些課程可令學員獲取的任何資格。